



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ  
ΤΗ 28 ΙΟΥΝΙΟΥ 1963

ΤΕΥΧΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

ΑΡΙΘΜΟΣ ΦΥΛΛΟΥ  
286

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΥΠΟΥΡΓΙΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΕΓΚΡΙΣΕΙΣ

- Περί μεταβιβάσεως αρμοδιοτήτων επί της Γενικής Γραμματείας 'Αθλητισμού ..... 1
- Περί έγκωρήςσεως αρμοδιοτήτων του 'Υπουργού Προεδρίας Κυβερνήσεως εἰς τὸν παρὰ τῷ 'Υπουργείῳ Προεδρίας Κυβερνήσεως 'Υφυπουργόν .. 2
- Περί χαρακτηρισμοῦ ἐκτάσεως οἰκισμοῦ πόλεως Μυκόνου ὡς χρηζούσης εἰδικῆς προστασίας .. 3
- Περί τροποποιήσεως τοῦ ὀργανισμοῦ ἐσωτερικῆς ὑπηρεσίας τοῦ Δήμου Πύλου .. 4
- Περί ἐγκρίσεως ὑπ' ἀριθ. 47 Παραρτήματος Κανονισμοῦ Λιμένος Πειραιῶς ..... 5

#### ΥΠΟΥΡΓΙΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ & ΕΓΚΡΙΣΕΙΣ

'Αριθ. 17275. (1)

Περί μεταβιβάσεως αρμοδιοτήτων επί της Γενικής Γραμματείας 'Αθλητισμοῦ.

#### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

'Εχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἀρθρου 9 τοῦ Ν. 3925)1959 «περὶ 'Υπουργείων καὶ τῶν 'Οργανισμῶν τῶν Δημοσίων Πολιτικῶν 'Υπηρεσιῶν», ἀποφασίζομεν:

Μεταβιβάζομεν εἰς τὸν 'Υφυπουργόν παρὰ τῷ 'Υπουργείῳ Προεδρίας Κυβερνήσεως τὴν ἀσκῆσιν τῶν κατὰ τοὺς κειμένους νόμους ἀρμοδιοτήτων ἡμῶν τῶν ἀναφερομένων εἰς τὴν Γενικὴν Γραμματείαν 'Αθλητισμοῦ.

'Η παρούσα, τῆς ὁποίας ἡ ἰσχὺς ἀρχεῖται ἀπὸ σήμερον, δημοσιευθῆτω διὰ τῆς 'Εφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

'Εν 'Αθήναις τῇ 22 'Ιουνίου 1963

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ  
ΠΑΝ. ΠΙΠΙΝΕΛΗΣ

'Αριθ. 2504 (1)

Περί ἐκχωρήσεως ἀρμοδιοτήτων τοῦ 'Υπουργοῦ Προεδρίας Κυβερνήσεως εἰς τὸν παρὰ τῷ 'Υπουργείῳ Προεδρίας Κυβερνήσεως 'Υφυπουργόν.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

'Εχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις τοῦ ἀρθρου 7 παρ. 2 «στοιχ. α' τοῦ Ν. 3076)1954 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ Α. Ν. 1671)1951 «περὶ 'Υπουργικοῦ Συμβουλίου, ἀποφασίζομεν:

'Εκχωροῦμεν εἰς τὸν 'Υφυπουργόν παρὰ τῷ 'Υπουργείῳ Προεδρίας Κυβερνήσεως τὴν ἀσκῆσιν πασῶν τῶν κατὰ τοὺς

κειμένων νόμους ἀρμοδιοτήτων ἡμῶν, συμπεριλαμβανομένων καὶ τῶν κοινοβουλευτικῶν, τῶν ἀφορῶν εἰς ἀντικείμενα τῆς Γενικῆς Διευθύνσεως Τύπου καὶ Πληροφοριῶν καὶ τοῦ 'Εθνικοῦ 'Ιδρύματος Ραδιοφωνίας.

'Η παρούσα, τῆς ὁποίας ἡ ἰσχὺς ἀρχεῖται ἀπὸ σήμερον, δημοσιευθῆτω διὰ τῆς 'Εφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως.

'Εν 'Αθήναις τῇ 21 'Ιουνίου 1963

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ  
ΓΡΗΓ. ΠΑΠΑΦΛΕΣΣΑΣ

'Αριθ. 7122 (2)

Περί χαρακτηρισμοῦ ἐκτάσεως οἰκισμοῦ πόλεως Μυκόνου ὡς χρηζούσης εἰδικῆς προστασίας.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

'Εχοντες ὑπ' ὄψει τὰς διατάξεις 1) τῶν ἀρθρων 50 καὶ 52 τοῦ κωδ. Νόμου 5351)1932 «περὶ ἀρχαιοτήτων» ὡς ἐτροποποιήθη διὰ τοῦ Ν. 216)1943, 2) τῶν ἀρθρων 1 καὶ 5 τοῦ Ν. 1469)1950 «περὶ προστασίας εἰδικῆς κατηγορίας οἰκηδομημάτων καὶ ἔργων Τέχνης μεταγενεστέρων τοῦ 1830» ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὰς διατάξεις τοῦ Ν. Δ. 4177)1961 «περὶ τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τῆς Νομοθεσίας τῆς διευποῦσης τὴν 'Υπηρεσίαν 'Αρχαιοτήτων καὶ 'Αναστηλώσεως κλπ.» καὶ 3) τὴν ὑπ' ἀριθ. 29)28.5.63 πρᾶξιν τοῦ 'Αρχαιολογικοῦ Συμβουλίου, ἀποφασίζομεν:

Χαρακτηρίζομεν ὡς χρήζουσιν τῆς κατὰ τὸν προειρημένον νόμον εἰδικῆς προστασίας ὁλόκληρος ἡ ἐκτασίς ἡ κατεχομένη ὑπὸ τοῦ σημερινοῦ οἰκισμοῦ τῆς πόλεως Μυκόνου ὡς αὕτη καθορίζεται ὑπὸ τῆς ὑφισταμένης πολεοδομικῆς καταστάσεως μετὰ περιθωρίου διακοσίων (200) μέτρων περίεξ, διότι ἡ ἐν λόγω ἐκτασίς ἐμφανίζει ἰδιαιτέραν σημασίαν ἀπὸ ἀπόψεως νηριώτικης λαϊκῆς ἀρχιτεκτονικῆς καὶ φυσικοῦ κάλλους.

'Εν 'Αθήναις τῇ 14 'Ιουνίου 1963

'Εντολῇ 'Υπουργοῦ  
'Ο Γενικὸς Διευθυντὴς κ.ά.α.  
ΙΩΑΝ. ΚΟΝΤΗΣ

'Αριθ. 52759 (3)

Περί τροποποιήσεως τοῦ ὀργανισμοῦ ἐσωτερικῆς ὑπηρεσίας τοῦ Δήμου Πύλου.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ

'Εχοντες ὑπ' ὄψιν:

1) Τὰς διατάξεις α) τῶν ἀρθρων 108 καὶ 112 τοῦ Δημοτικοῦ καὶ Κοινοτικοῦ Κώδικος (Ν.Δ. 2888)54, β) τοῦ ἀρθρου 32 τοῦ Νόμου 1726)51, γ) τοῦ ἀρθρου 82 τοῦ Ν. Δ)τος 3033)54, δ) τοῦ ἀρθρου 24 τοῦ Νόμου 2262)52 καὶ ε) τοῦ ἀρθρου 48 τοῦ Ν. Δ)τος 4260)62,

2) Την υπ' αριθ. 59)20.5.63 σύμφωνον γνωμοδότησιν του κατά τας διατάξεις του άρθρου 56 του υπ' αριθ. 864)1960 Β. Δ)τος «περί οργανισμού του Υπουργείου Έσωτερικών» Συμβουλίου.

3) Την υπ' αριθ. 457)1963 σύμφωνον γνωμοδότησιν του Ανωτάτου Συμβουλίου Δημοσίων Υπηρεσιών, αποφασίζομεν:

Έγκρινομεν ως κάτωθι την υπ' αριθ. 17)1963 απόφασιν του Δημοτικού Συμβουλίου Πύλου δι' ης τροποποιείται ο ισχύων οργανισμός έσωτερικής υπηρεσίας του Δήμου τούτου, εγκριθείς δια τής υπ' αριθ. 55594)1952 (Φ.Ε.Κ. 224)52 τ. Β') αποφάσεως ήμων και τροποποιηθείς μεταγενεστέρως δια τής υπ' αριθ. 17704)1961 (Φ.Ε.Κ. 61)1961 τ. Β') απόφασης ήμων.

Ι. Η υπό στοιχείον α' παράγραφος «Διοικητικοί και Οικονομικοί υπάλληλοι» του άρθρου 2 αντικαθίσταται ως εξής:

α) Διοικητικοί και Οικονομικοί Υπάλληλοι:

Είς (1) γραμματεὺς β' ή α' τάξεως ή εισηγητής.

Δύο (2) γραφείς β' ή α' τάξεως ή ακόλουθοι ή γραμματεῖς β' ή α' τάξεως ή εισηγηταί.

Είς (1) κλητὴρ δ' ή γ' ή β' ή α' τάξεως.

ΙΙ. Όπου ἐν τῷ ὀργανισμῷ τοῦ Δήμου τούτου ἀναφέρονται γραφεῖς β' ή α' τάξεως ή ακόλουθοι, νοοῦνται ἐφ' ἐξῆς γραφεῖς β' ή α' τάξεως ή ακόλουθοι ή γραμματεῖς β' ή α' τάξεως ή εισηγηταί.

Η παρούσα δημοσιευθήτω δια τής Εφημερίδος τής Κυβερνήσεως.

Έν Αθήναις τῇ 12 Ἰουνίου 1963

Έντολῇ Ὑπουργοῦ

Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς  
Δ. ΜΑΥΡΟΣ

Αριθ. 51803)8503

(4)

Περὶ ἐγκρίσεως τοῦ υπ' αριθ. 47 Παραρτήματος Κανονισμού Λιμένος Πειραιῶς.

#### Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΤΗΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ

Έχοντες υπ' ὄψιν:

1) Τὰς διατάξεις τοῦ διατὸ 9.6.48 Β.Δ. κωδικοποιηθέντος νόμου υπ' αριθ. 499)47 «περὶ πειθαρχικῆς ἐξουσίας τῶν Προϊσταμένων τῶν Λιμενικῶν Ἀρχῶν (ΦΕΚ 162 Α')1948), ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὰς διατάξεις τῶν άρθρων 11 καὶ 12 τοῦ ἰσχύοντος νόμου ἔχοντος Β.Δ. 4.11.1834 «περὶ Λιμενικῶν Ἀρχῶν».

2) Τὰς διατάξεις τοῦ ἀπὸ 29.11.57 Β.Δ. «περὶ μεταβιβάσεως ἐξουσίας τοῦ ὑπογράφειν Ἐντολῇ Ὑπουργοῦ εἰς Γενικὸν Γραμματέα, Γενικὸν Διευθυντὴν κλπ., ὡς τοῦτο μεταγενεστέρως ἐτροποποιήθη διατὸ 22.3.58 Β.Δ.

3) Τὰ διατὸ τῆς υπ' αριθ. 28114)1474)11.6.62 ἀναφορᾶς τῆς Λιμενικῆς Ἀρχῆς Πειραιῶς ὑποβληθέντα ἡμῖν σχέδια

ὕπ' αριθ. 47 Παραρτήματος Κανονισμοῦ Λιμένος Πειραιῶς, ἐπειδὴ διατὸν ἐν λόγῳ διατάξεων ρυθμίζονται θέματα πρᾶγοντα τὴν εὐρυθμὸν λειτουργίαν τοῦ λιμένος, ἀποφασίζομεν:

α) Ἐγκρίνομεν τὸ υπ' αριθ. 47 Παραρτήμα Κανονισμοῦ Λιμένος Πειραιῶς «περὶ ἀπαγορεύσεως λήψεως θαλασσίων λουτρῶν εἰς ἃς περιοχὰς τὰ ὕδατα εὐρέθησαν μολυσμένα.

β) Ὁρίζομεν ἡμερομηνίαν ἐνάρξεως ἰσχύος ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως.

Έν Πειραιεῖ τῇ 18 Ἰουνίου 1963

Έντολῇ Ὑπουργοῦ

Ὁ Γενικὸς Διευθυντής

Ὑποναύαρχος ΠΑΝ. ΘΕΟΧΑΡΗΣ (Α.Σ.)

#### ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ ΛΙΜΕΝΟΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ ὕπ' αριθ. 47.

Περὶ ἀπαγορεύσεως λήψεως θαλασσίων λουτρῶν εἰς ἃς περιοχὰς τὰ ὕδατα εὐρέθησαν μολυσμένα.

Έχοντες υπ' ὄψιν:

α) Τὰς διατάξεις τοῦ διατὸ 9.6.48 Β.Δ. κωδικοποιηθέντος νόμου 499)47 «περὶ πειθαρχικῆς ἐξουσίας τῶν Προϊσταμένων τῶν Λιμενικῶν Ἀρχῶν», ἐν συνδυασμῷ πρὸς τὰς διατάξεις 11 καὶ 12 τοῦ ἰσχύοντος νόμου ἔχοντος Β.Δ. τῆς 4ης Ἰανουαρίου 1834 «περὶ Λιμενικῶν Ἀρχῶν».

β) Τὴν υπ' αριθ. 51803)8503)18.6.63 ἐγκριτικὴν ἀπόφασιν τοῦ Ὑπουργείου Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας, διατάσσομεν:

Ἄρθρον 1.

1. Ἀπαγορεύεται ἡ κολύμβησις ἢ ἡ καθ' οἷονδήποτε τρόπον λήψις θαλασσίου λουτροῦ εἰς τὰς θαλασσίας ἐκείνας περιοχὰς τῆς δικαιοδοσίας ἡμῶν εἰς τὰς ὁποίας κατὰ τὰς γιγνομένας ὑπὸ τῶν ἀρμοδίων Ὑγειονομικῶν Ὑπηρεσιῶν μικροβιολογικὰς ἐξετάσεις τὰ ὕδατα ἤθελον εὐρεθῇ μολυσμένα καὶ ἐπικίνδυνα διατὴν δημοσίαν ὑγίαν.

2. Αἱ περιοχαὶ εἰς ἃς κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἀπαγορεύεται ἡ κολύμβησις ἢ λήψις λουτροῦ σημαίνονται δι' εἰδικῶν πινακίδων τοποθετουμένων μερίμνη ἡμῶν εἰς ἐμφανῇ αὐτῶν σημεία.

Ἄρθρον 2.

Οἱ παραβάται τοῦ παρόντος, οὐτινος ἡ ἰσχὺς ἀρχεταὶ ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως, ἢ δὲ ἐκτέλεσις ἀνατίθεται εἰς τὰ ὅφ' ἡμᾶς λιμενικὰ ὄργανα, ἀνεξαρτήτως τῶν ποινικῶν κυρώσεων ἐπὶ παραβάσει τοῦ άρθρου 459 τοῦ Ποινικοῦ Κώδικος, ὑπ' αἰνεται καὶ εἰς τὰς πειθαρχικὰς ποινὰς τοῦ κωδικοποιημένου νόμου 499)47.

Έν Πειραιεῖ τῇ 18 Ἰουνίου 1963

Ὁ Κεντρικὸς Λιμενάρχης

Πλοίαρχος Α.Σ. ΜΩΡΑΙΤΗΣ Θ.